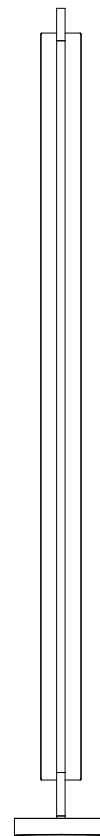
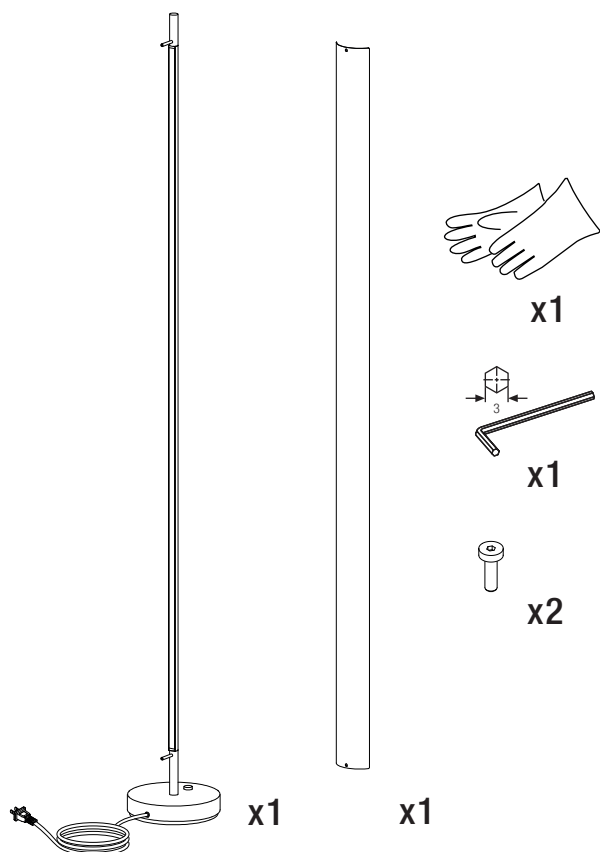


LÁMINA 165

Antoni Arola

Lámpara de pie
Floor lamp
Lampe sur pied



santacole.com

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS/ TECHNICAL CHARACTERISTICS/ CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Peso/ Weight/ Poids (Sin embalaje/ Unpacked/ Sans emballage): 5,8 kg / 12,7 lb
Longitud cable eléctrico/ Electric wire length/ Longueur du fil électrique: 2,5m / 98,4"
Fuente de luz integrada (regulable)/ Built-in Light Source (dimmmable)/ Source de lumière intégrée (réglable)
 4 módulos de 72 LED / 4 x 72 LED module / 4 modules 72 LED
 Potencia sistema / Power system / Puissance maximale 37 W
 Intensidad de funcionamiento / Operating current / Courant d'usage 1000mA
 Temp. color / Temp. colour / Temp. couleur 2700 K
 IRC / CRI / IRC 90
 Vida útil / Average lifetime / Durée de vie 40000 h
 Flujo luminoso / Luminous flux / Flux lumineux 1484 lm

Incluye dimmer / Dimmer included/ Comprend gradateur.

Tensión de entrada/ Input voltage/ Voltage d'alimentation:

(Según destino/ According to destination/ Selon la destination)
 120V 60Hz

Normativa/ Regulations/ Normes:

 **us Dry location only**
 UL-153; UL-8750; E-363621

MANTENIMIENTO

Limpiar con un paño suave. No utilizar productos amoniacales, disolventes o abrasivos.

De acuerdo con la legislación vigente, la garantía de este producto es de dos años a partir de la fecha de suministro. La información técnica facilitada por Santa & Cole en cuanto a dimensiones, materiales y características, puede ser modificada sin previo aviso. Asimismo es necesario conservar las instrucciones de montaje para su futuro mantenimiento.

MAINTENANCE

Clean with a smooth cloth. Do not use ammonia products, solvents or abrasives.
 Pursuant to the legislation in force, this product is guaranteed for two years starting from the date of purchase. The technical information supplied by Santa & Cole in relation to dimensions, materials and characteristics may be modified without prior notice. It is also necessary to keep the assembly instructions for future maintenance.

ENTRETIEN

Nettoyer avec un chiffon doux. Ne pas utiliser d'ammoniaque, de solvants, d'abrasifs.
 Selon la législation actuelle, la garantie de ce produit est de deux ans à compter de la date de livraison. Les informations techniques fournies par Santa & Cole sur les dimensions, les matériaux et les caractéristiques peuvent être modifiées sans préavis. Il est également nécessaire de conserver les instructions de montage pour l'entretien futur.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

Lámpara apta sólo para uso interior.
 No coloque la lámpara en superficies húmedas ni que presenten conductividad eléctrica.

Las conexiones eléctricas deben realizarse por personal especializado.
 Utilice siempre esta fuente de luz.

No incorpore elementos adicionales a los suministrados con la lámpara.

Una vez montada y conectada a la red eléctrica, no la cubra.

Si el cable o cordón eléctrico está dañado, debe sustituirse exclusivamente por el fabricante, su servicio técnico o una persona de cualificación equivalente con objeto de evitar cualquier riesgo.

El fabricante no se hace responsable del uso indebido del producto.

SAFETY INSTRUCTIONS

Lamp suitable only for indoor use.

Do not place the light source on damp surfaces or those with electric conductivity.

The electric connections must be carried out by specialized personnel.

Always use this light source.

Do not incorporate additional elements to those supplied with the lamp.

Do not cover once assembled and connected to the mains.

If this electric wire or cord is damaged, it should be replaced exclusively by the manufacturer, its technical service or someone with an equivalent qualification in order to avoid any risk.

The manufacturer is not responsible for improper use of the product.

CONSIGNES DE SECURITE

Lampe appropriée pour une utilisation en intérieur uniquement.

Ne placez pas la lampe sur des surfaces mouillées ou qui présentent une conductivité électrique.

Les connexions électriques doivent être effectuées par du personnel qualifié.

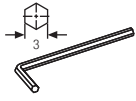
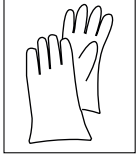
Utiliser toujours cette source lumineuse.

Ne pas ajouter des éléments supplémentaires à ceux fournis avec la lampe.

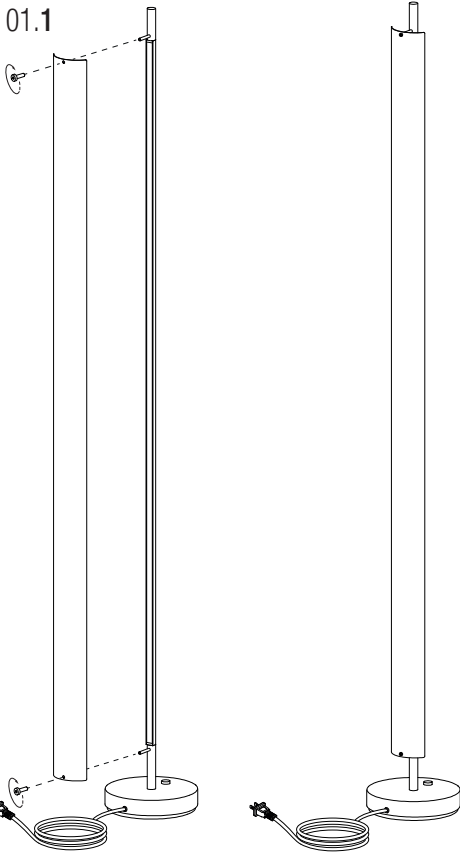
Une fois installée et branchée sur le secteur, ne pas couvrir.

Si le câble ou le cordon est endommagé, il doit être remplacé exclusivement par le fabricant, son agent technique ou toute autre personne qualifiée afin d'éviter tout risque.

Le fabricant n'est pas responsable de la mauvaise utilisation du produit.

01

01.1



01.2

**02**

Esta lámpara portátil tiene un **enchufe polarizado** (una pata es más ancha que la otra) como una función para reducir el riesgo de descarga eléctrica. Este enchufe entrará en un tomacorriente polarizado de una sola manera. / This portable luminaire has a **polarized plug** (one blade is wider than the other) as a feature to reduce the risk of electric shock. This plug will fit in a polarized outlet only one way. / Cette lampe portable est équipée d'une **fiche polarisée** (avec une broche plus étroite que l'autre) afin de réduire les risques de décharge électrique. Cette fiche ne peut être adaptée à une prise de courant électrique polarisée que d'une seule façon.

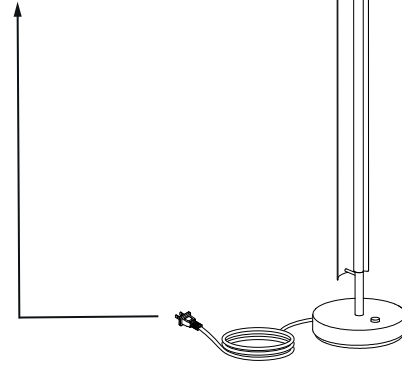
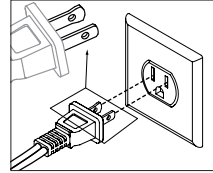
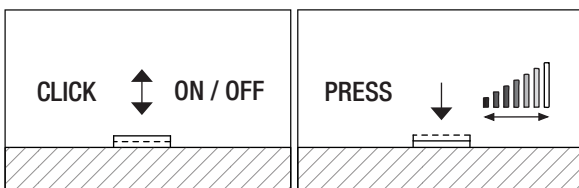
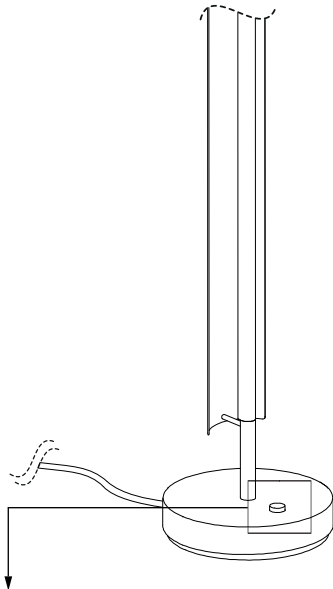
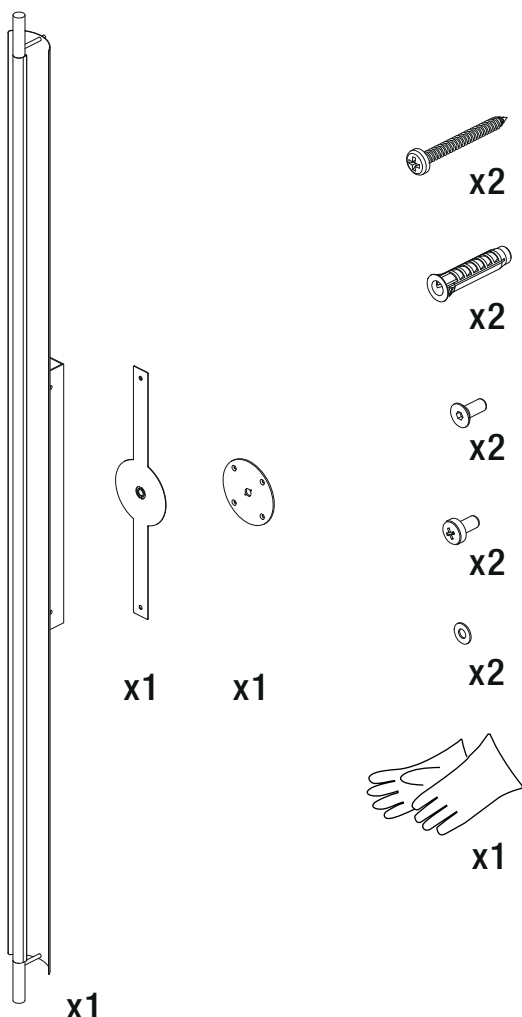
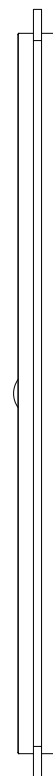
**03**

LÁMINA 165

Antoni Arola

Aplique/
Wall lamp/
Applique



santacole.com

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS / TECHNICAL CHARACTERISTICS / CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Peso / Weight / Poids (Sin embalaje / Unpacked / Sans emballage) : 2,8 kg / 6.2 lb

Fuente de luz integrada (regulable) / Built-in Light source (dimmmable) / Source de lumière (régable)


Módulo de 72 LED / 72 LED module / Module 72 LED:	
Potencia sistema / Power system / Puissance maximale	37 W
Intensidad de funcionamiento / Operating current / Courant d'usage	1000mA
Temp. color / Temp. colour / Temp. couleur	2700 K
IRC / CRI / IRC	90
Vida útil / Average lifetime / Durée de vie	40000 h
Flujo luminoso / Luminous flux / Flux lumineux	1484 lm

Apta para sistemas de regulación 1-10V (no incluye regulador externo) / Suitable for dimming systems 1-10V (external dimmer switch not included) / Adaptable aux variateurs d'intensité 1-10V (le variateur n'est pas inclus).

Tensión de entrada / Input voltage / Voltage d'alimentation

(Según destino/ According to destination/ Selon la destination)
110-277Vac. 50 / 60 Hz

Normativa / Regulations / Normes

 **Class 2** Dry location only

UL-1598 UL-8750

E-336377

MANTENIMIENTO

Limpia con un paño suave. No utilizar productos amoniacales, disolventes, abrasivos.

De acuerdo con la legislación vigente, la garantía de este producto es de dos años a partir de la fecha de compra. La información técnica facilitada por Santa & Cole en cuanto a dimensiones, materiales y características, puede ser modificada sin previo aviso. Asimismo es necesario conservar las instrucciones de montaje para su futuro mantenimiento.

MAINTENANCE

Clean with a smooth cloth. Do not use ammonia products, solvents, abrasives.

Pursuant to the legislation in force, this product is guaranteed for two years starting from the date of purchase. The technical information supplied by Santa & Cole in relation to dimensions, materials and characteristics may be modified without prior notice. It is also necessary to keep the Assembly instructions for future maintenance.

ENTRETIEN

Nettoyer avec un chiffon doux. Ne pas utiliser d'ammoniaque, de solvants, d'abrasifs, etc.

En vertu de la législation en vigueur, la garantie de ce produit est de deux ans à compter de la date d'achat. Les informations techniques fournies par Santa & Cole sur les dimensions, matériaux et les caractéristiques peuvent être modifiées sans préavis. Il est également nécessaire de conserver les instructions de montage pour l'entretien futur.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

Lámpara apta sólo para uso interior. La lámpara pesa 2,8 kg / 6.2 lb, asegure la resistencia del anclaje al techo o la pared.

No coloque la lámpara en superficies húmedas ni que presenten conductividad eléctrica.

Las conexiones eléctricas deben realizarse por personal especializado. Utilice siempre esta fuente de luz.

No incorpore elementos adicionales a los suministrados con la lámpara.

Una vez montada y conectada a la red eléctrica, no la cubra.

Si el cable o cordón eléctrico está dañado, debe sustituirse exclusivamente por el fabricante, su servicio técnico o una persona de cualificación equivalente con objeto de evitar cualquier riesgo.

El fabricante no se hace responsable del uso indebido del producto.

SAFETY INSTRUCTIONS

Lamp suitable only for indoor use. The lamp weighs 2,8 kg / 6.2 lb, test the strength of the anchor point to the ceiling or the wall.

Do not place the light source on damp surfaces or those with electric conductivity.

The electric connections must be carried out by specialized personnel.

Always use this light source.

Do not incorporate additional elements to those supplied with the lamp.

Do not cover once assembled and connected to the electric source.

If this electric wire or cord is damaged, it should be replaced exclusively by the manufacturer, its technical service or someone with an equivalent qualification in order to avoid any risk.

The manufacturer is not responsible for improper use of the product.

CONSIGNES DE SECURITE

Lampe appropriée pour une utilisation en intérieur uniquement. Le lampe pèse 2,8 kg / 6.2 lb, tester la robustesse d'ancrage au plafond ou au mur.

Ne placez pas la lampe sur des surfaces mouillées ou qui présentent une conductivité électrique.

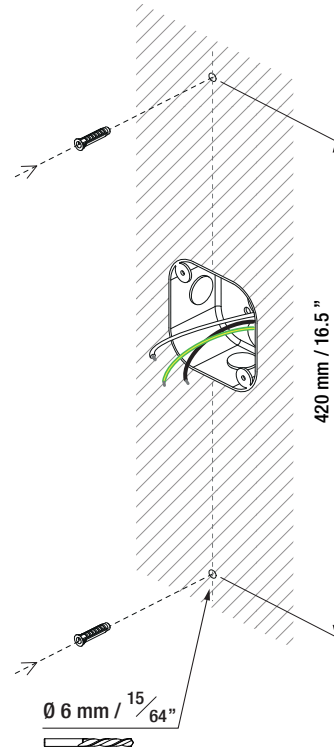
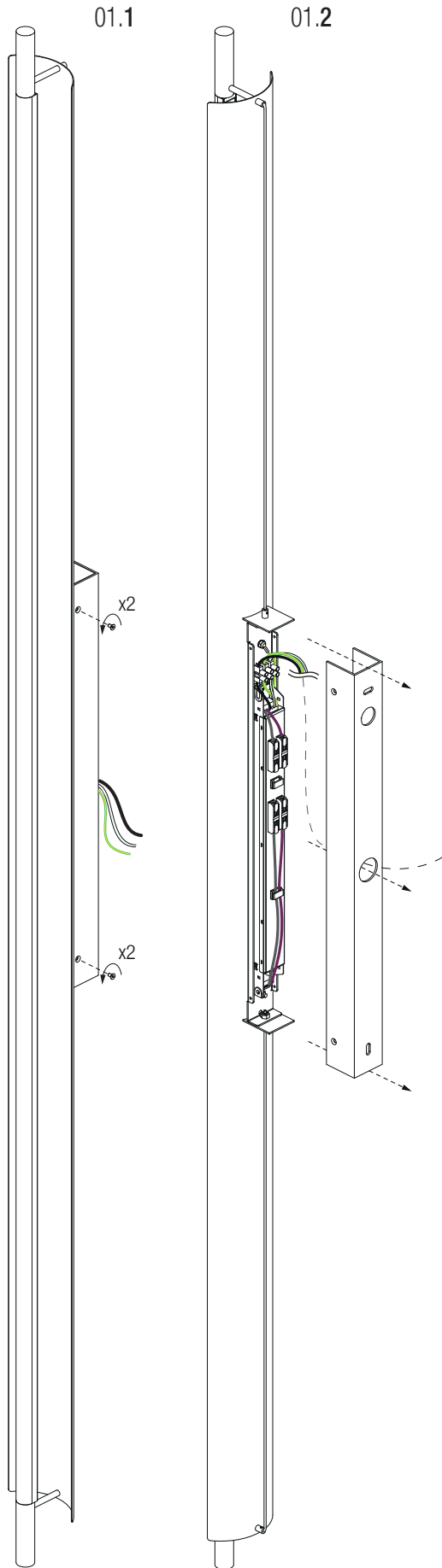
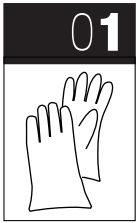
Les connexions électriques doivent être effectuées par du personnel qualifié. Utiliser toujours cette source lumineuse.

Ne pas ajouter des éléments supplémentaires à ceux fournis avec la lampe.

Une fois installée et branchée sur le secteur, ne pas couvrir.

Si le câble ou le cordon est endommagé, il doit être remplacé exclusivement par le fabricant, son agent technique ou toute autre personne qualifiée afin d'éviter tout risque.

Le fabricant n'est pas responsable de la mauvaise utilisation du produit.



03

Esta lámpara es apta para conectarse en la caja de salida.

Outlet Box. (Junction Box / Pancake Box)

This lamp is suitable connected in the Outlet Box.

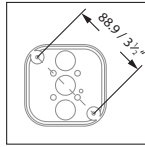
(Junction Box / Pancake Box)

Cette lampe est prête à être connectée sur son bornier de sortie.

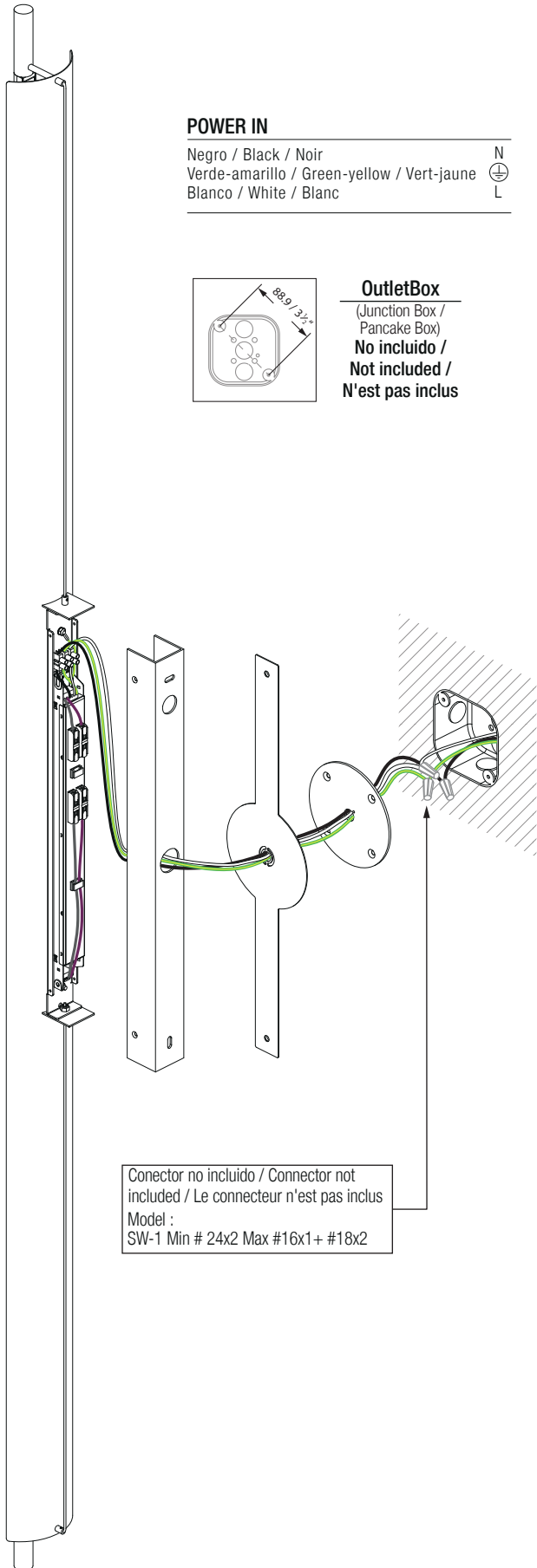
Outlet Box (Junction Box / Pancake Box)

POWER IN

Negro / Black / Noir	N
Verde-amarillo / Green-yellow / Vert-jaune	⊕
Blanco / White / Blanc	L



OutletBox
(Junction Box / Pancake Box)
No incluido / Not included / N'est pas inclus

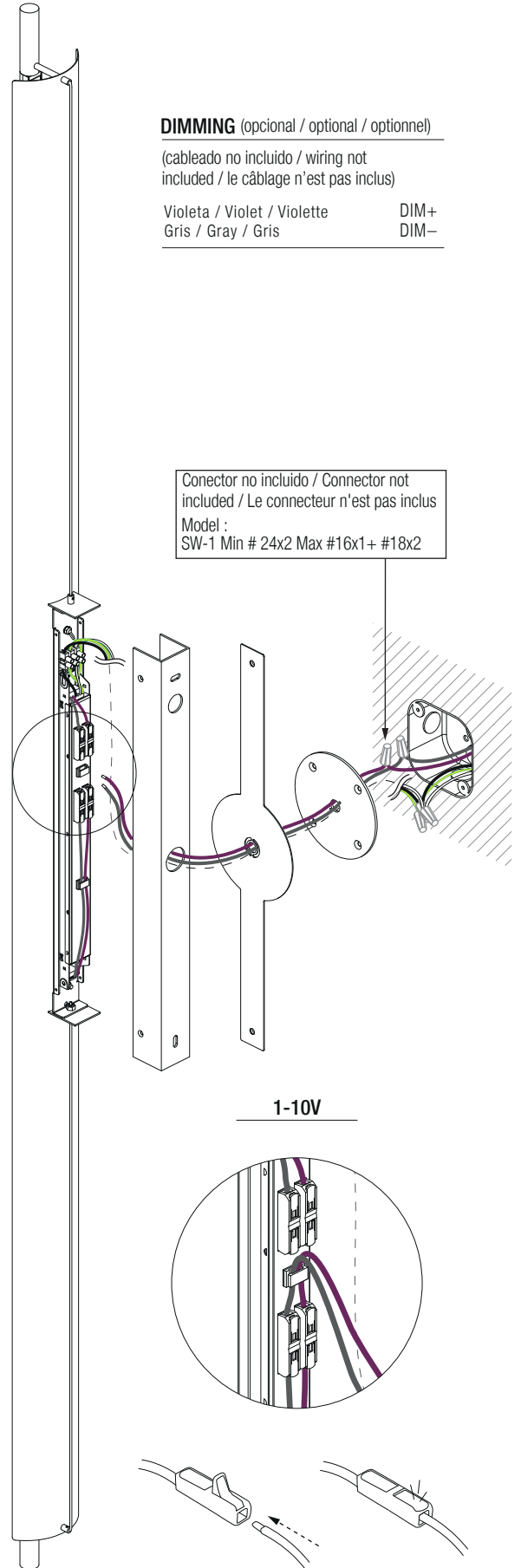
**04**

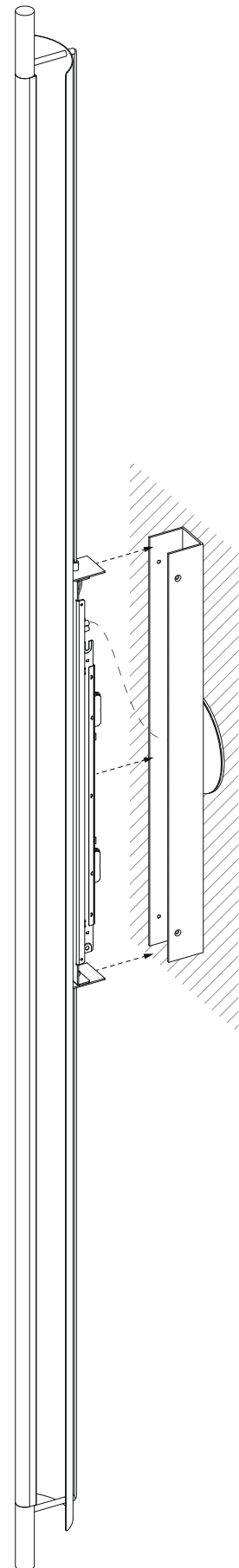
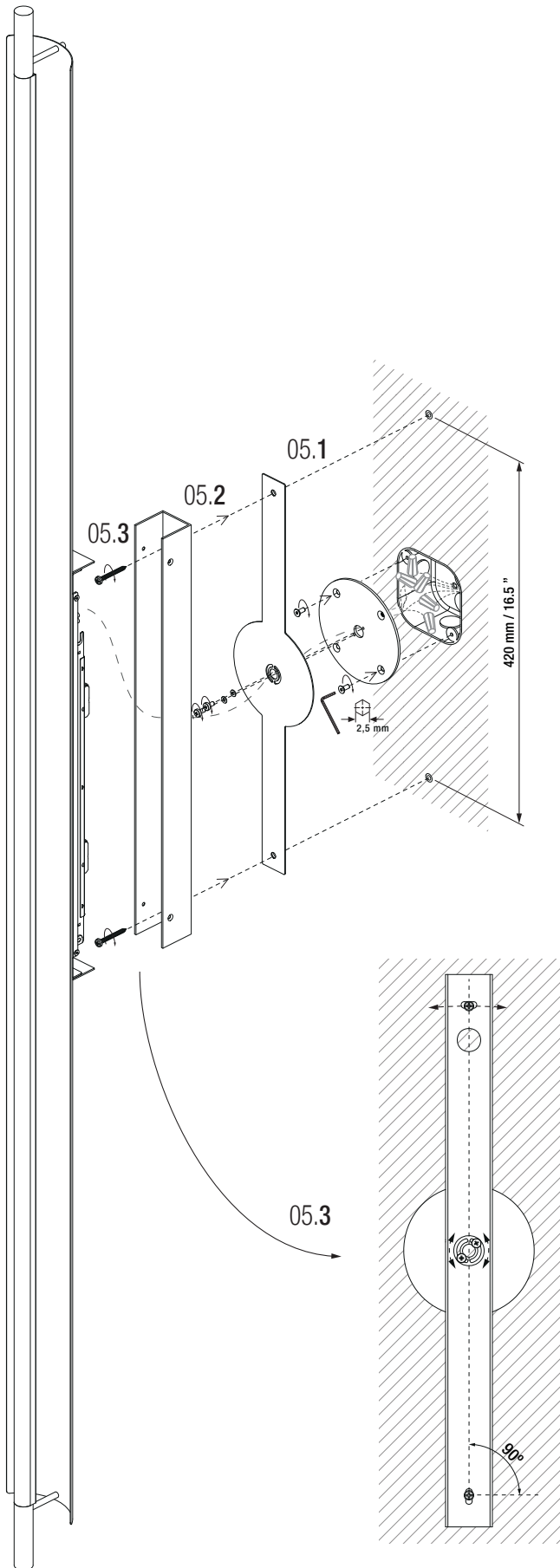
DIMMING (opcional / optional / optionnel)

(cableado no incluido / wiring not included / le câblage n'est pas inclus)

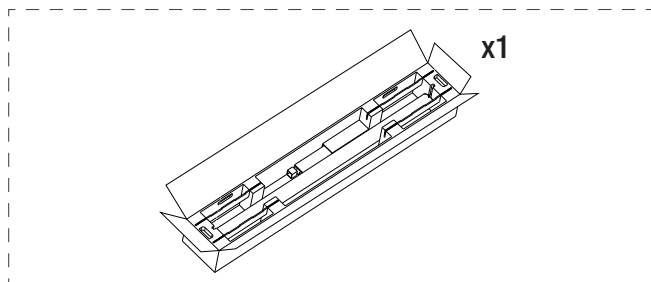
Violeta / Violet / Violette	DIM+
Gris / Gray / Gris	DIM-

Conector no incluido / Connector not included / Le connecteur n'est pas inclus
Model : SW-1 Min # 24x2 Max #16x1+ #18x2

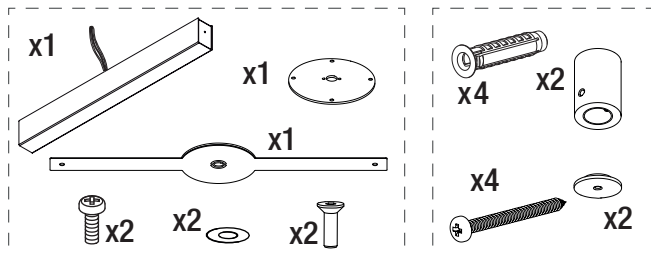




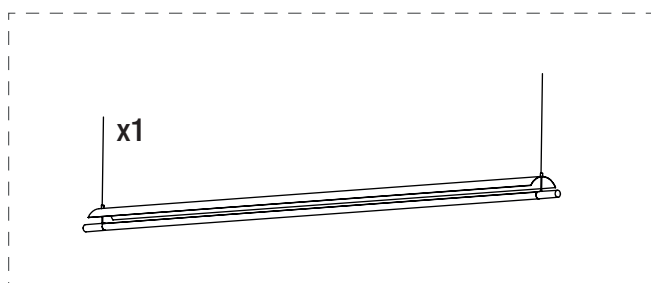
Part 1



Part 2

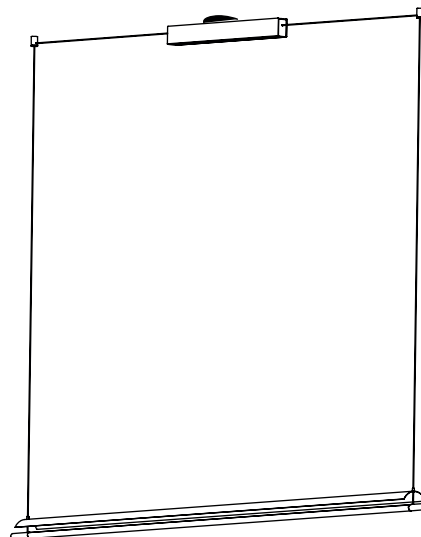


Part 3



LAMINA 165 ANTONI AROLA

Lámpara de suspensión
Hanging lamp
Lampe à suspension



santacole.com

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS/ TECHNICAL CHARACTERISTICS/ CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Peso/ Weight/ Poids (Sin embalaje/ Unpacked/ Sans emballage): 3,8 kg / 8.4lb

La longitud del cable eléctrico/ The electric wire length/ Longueur du fil électrique: 0,3 m / 14.6" - 5 m / 196.8"

Fuente de luz integrada (regulable)/ Built-in Light Source (dimmmable)/ Source de lumière intégrée (dimmmable):

Módulos de 72 LED / Boards of 72 LED / Module 72 LED:	4 UD
Potencia sistema / Power System / Puissance maximale (W):	54 W
Intensidad de funcionamiento / Operating current / Courant d'usage:	1400 mA
Temp. Color / Temp. Color / Temp. couleur:	2.700 K
IRC / CRI / IRC:	90
Flujo luminoso / Luminous flux / Flux lumineux (lm):	1979 lm
Vida útil / Average lifetime / Durée de vie (h):	40.000 h

Apta para sistemas de regulación 1-10V. (No incluye regulador externo) / Suitable for dimming systems 1-10V. (External dimmer switch not included) / Adaptable aux variateurs d'intensité 1-10V (Dimmer externe non fourni).

Tensión de entrada/ Input voltage/ Voltage d'alimentation:

USA/CANADA 100-240/277Vac. / N.A Only 50/60Hz

Esta lámpara ha sido testada con la certificación UL a una tensión de entrada (VAC) de 120V y 277V. / These lamps have been tested with UL certification with an input voltage (VAC) of 120 V and 277 V. / Cette lampe a passé les tests de Certification UL sous une tension d'alimentation (AC) de 120 et 277 V.

Normativa/ Regulations/ Règles:

 **us Dry location only** UL-1598; UL-8750; E-336377

MANTENIMIENTO

Limpiar con un paño suave. No utilizar productos amoniacales, disolventes o abrasivos.

De acuerdo con la legislación vigente, la garantía de este producto es de dos años a partir de la fecha de suministro. La información técnica facilitada por Santa & Cole en cuanto a dimensiones, materiales y características, puede ser modificada sin previo aviso. Asimismo es necesario conservar las instrucciones de montaje para su futuro mantenimiento.

MAINTENANCE

Clean with a smooth cloth. Do not use ammonia products, solvents or abrasives.

Pursuant to the legislation in force, this product is guaranteed for two years starting from the date of purchase. The technical information supplied by Santa & Cole in relation to dimensions, materials and characteristics may be modified without prior notice. It is also necessary to keep the assembly instructions for future maintenance.

ENTRETIEN

Nettoyer avec un chiffon doux. Ne pas utiliser d'ammoniaque, de solvants, d'abrasifs.

Selon la législation actuelle, la garantie de ce produit est de deux ans à compter de la date de livraison. Les informations techniques fournies par Santa & Cole sur les dimensions, les matériaux et les caractéristiques peuvent être modifiées sans préavis. Il est également nécessaire de conserver les instructions de montage pour l'entretien futur.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

Lámpara apta sólo para uso interior.

La lámpara pesa: 3,8 Kg / 8.4 lb; asegure la resistencia del anclaje al techo del techo. No coloque la lámpara en superficies húmedas ni que presenten conductividad eléctrica.

Esta lámpara es apta para conectarse a la caja de salida Outlet Box. (Junction Box / Pancake Box)

Las conexiones eléctricas deben realizarse por personal especializado.

Utilice siempre esta fuente de luz.

No incorpore elementos adicionales a los suministrados con la lámpara.

Una vez montada y conectada a la red eléctrica, no la cubra.

Si el cable o cordón eléctrico está dañado, debe sustituirse exclusivamente por el fabricante, su servicio técnico o una persona de cualificación equivalente con objeto de evitar cualquier riesgo.

El fabricante no se hace responsable del uso indebido del producto.

SAFETY INSTRUCTIONS

Lamp suitable only for indoor use.

The lamp weighs: 3,8 Kg / 8.4 lb; test the strength of the anchor point to the ceiling.

Do not place the light source on damp surfaces or those with electric conductivity.

This lamp must be mounted an Outlet Box. (Junction Box / Pancake Box)

The electric connections must be carried out by specialized personnel.

Always use this light source.

Do not incorporate additional elements to those supplied with the lamp.

Do not cover once assembled and connected to the mains.

If this electric wire or cord is damaged, it should be replaced exclusively by the manufacturer, its technical service or someone with an equivalent qualification in order to avoid any risk.

The manufacturer is not responsible for improper use of the product.

CONSIGNES DE SECURITE

Lampe appropriée pour une utilisation en intérieur uniquement.

Le lampe pèse: 3,8 Kg / 8.4 lb; tester la robustesse d'ancrage au plafond.

Ne placez pas la lampe sur des surfaces mouillées ou qui présentent une conductivité électrique.

Ce lampe doit être monté d'une boîte de sortie Outlet Box. (Junction Box / Pancake Box)

Les connexions électriques doivent être effectuées par du personnel qualifié.

Utiliser toujours cette source lumineuse.

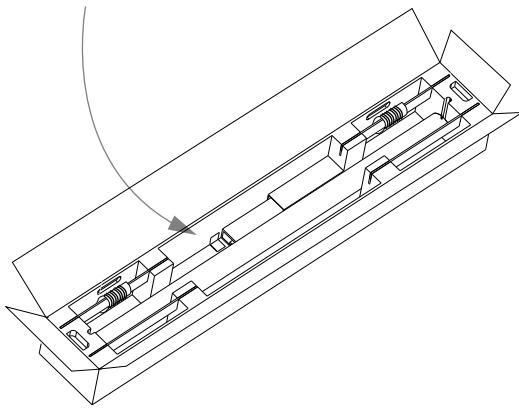
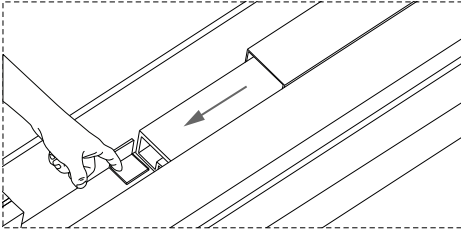
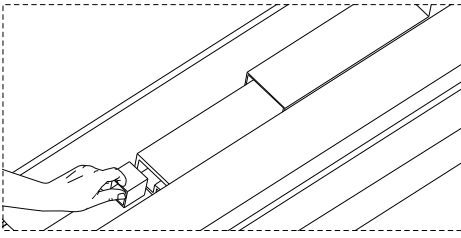
Ne pas ajouter des éléments supplémentaires à ceux fournis avec la lampe.

Une fois installée et branchée sur le secteur, ne pas couvrir.

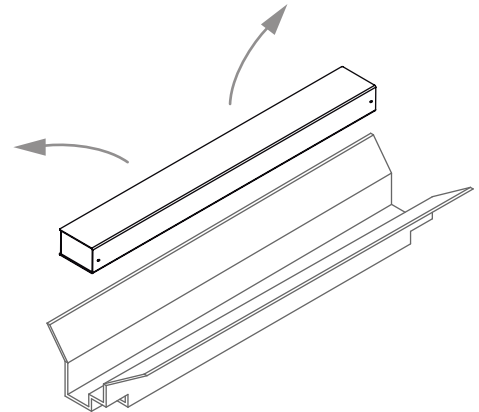
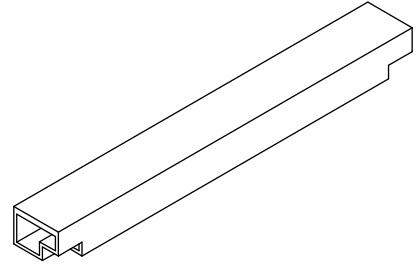
Si le câble ou le cordon est endommagé, il doit être remplacé exclusivement par le fabricant, son agent technique ou toute autre personne qualifiée afin d'éviter tout risque.

Le fabricant n'est pas responsable de la mauvaise utilisation du produit.

01



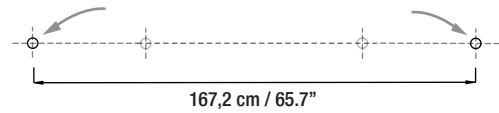
02



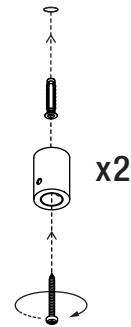
03



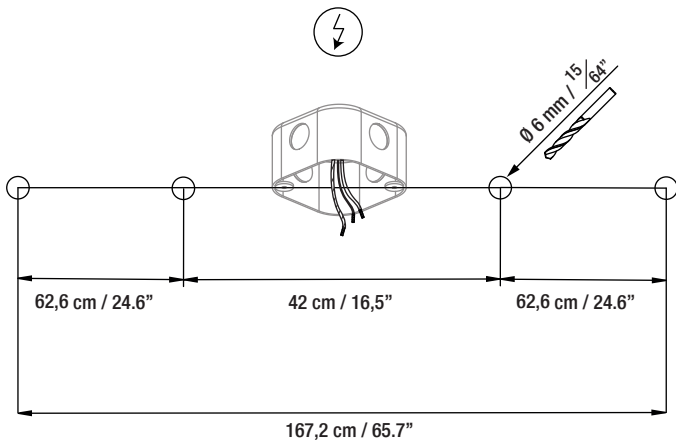
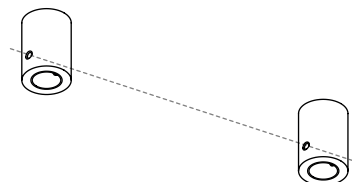
04

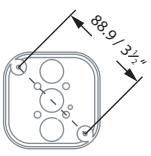


04.1



04.2



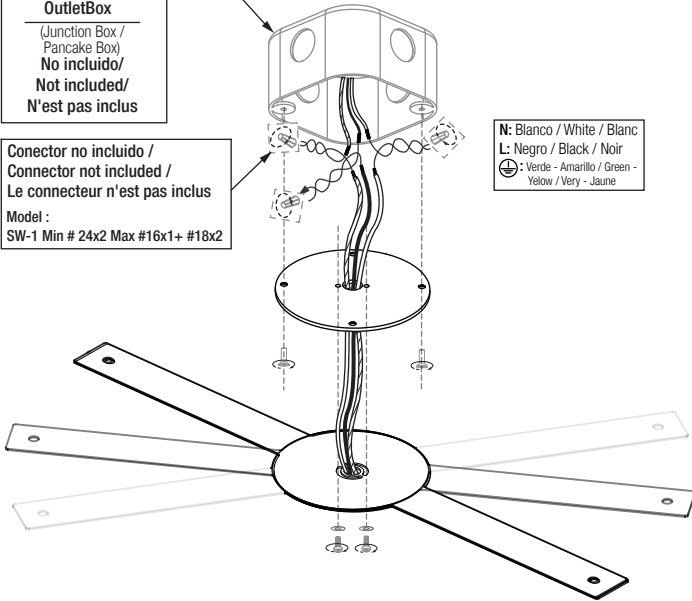
05

OutletBox
(Junction Box /
Pancake Box)
No incluido /
Not included /
N'est pas inclus

Conector no incluido /
Connector not included /
Le connecteur n'est pas inclus

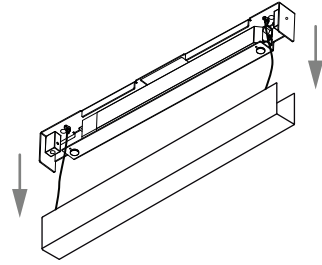
Model :
SW-1 Min # 24x2 Max #16x1+ #18x2

N: Blanco / White / Blanc
L: Negro / Black / Noir
⊕ : Verde - Amarillo / Green -
Yellow / Vert - Jaune

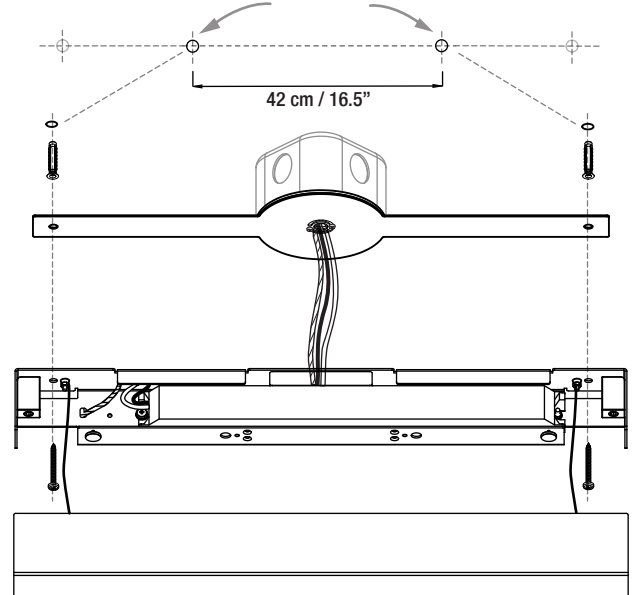
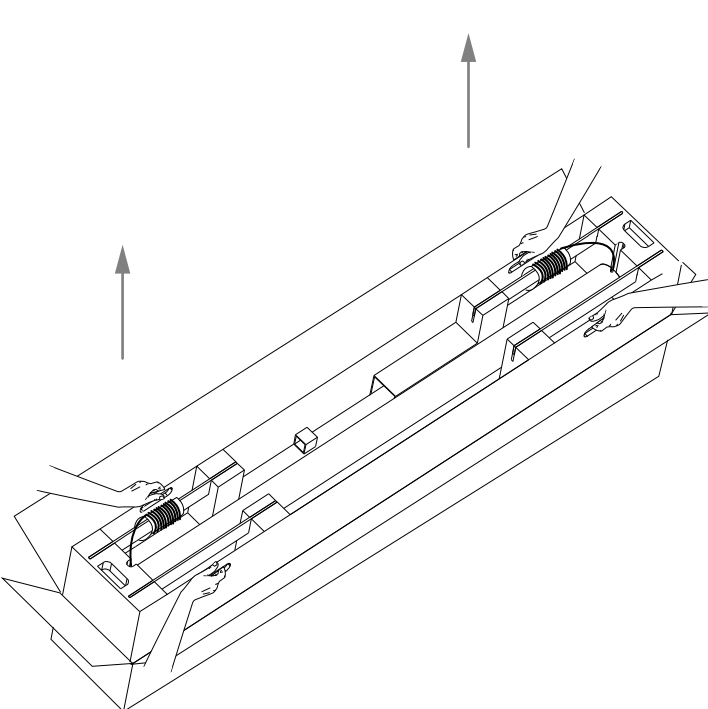
**06**

IMPORTANTE / IMPORTANT / IMPORTANT
No descolgar la parte inferior floron.
Do not take off the canopy's lower part.
Ne démontez pas la partie inférieure du rosset.

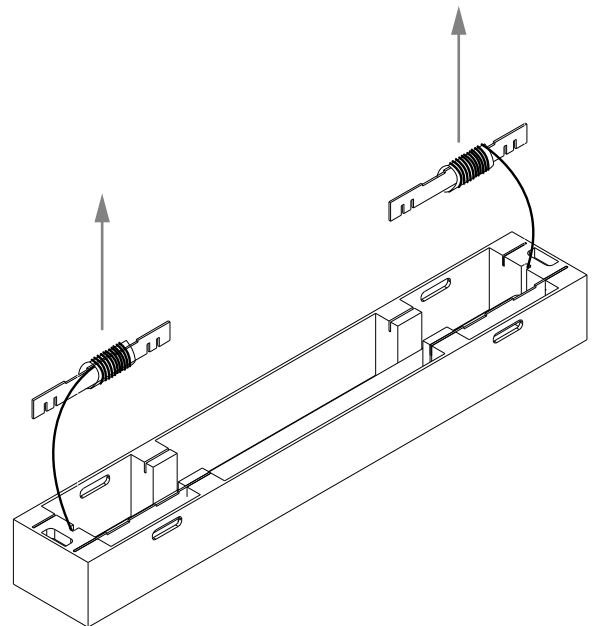
06.1



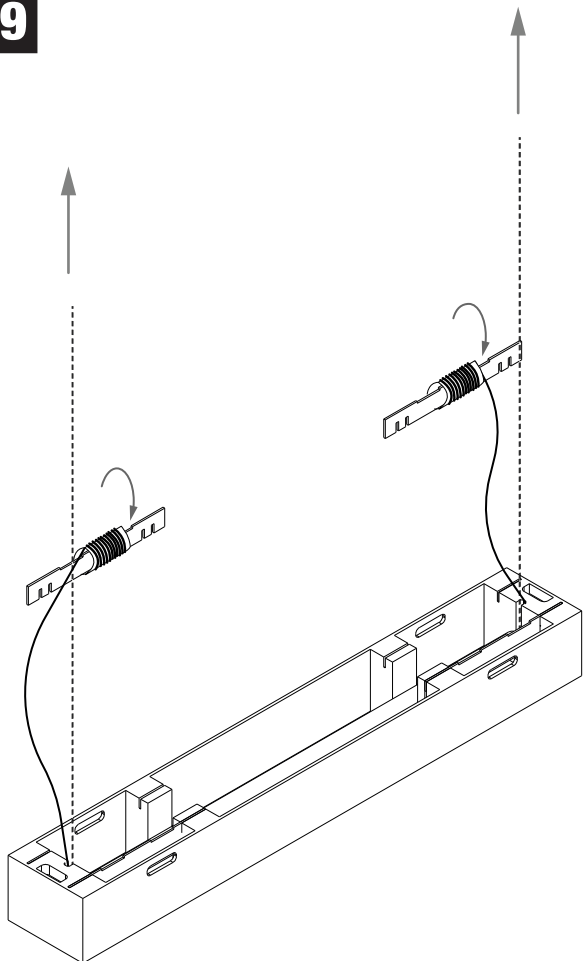
06.2

**07****08**

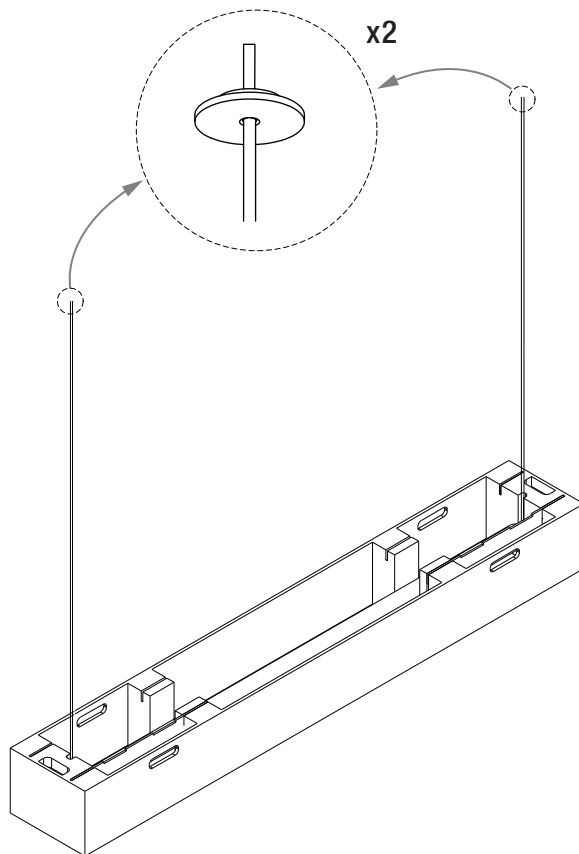
IMPORTANTE / IMPORTANT / IMPORTANT
No extraer la luminaria del packaging hasta que esté atornillada al techo.
Do not remove the luminaire from the packaging until it is bolted to the ceiling.
Ne retirez pas le luminaire de son emballage tant qu'il n'est pas boulonné au plafond.



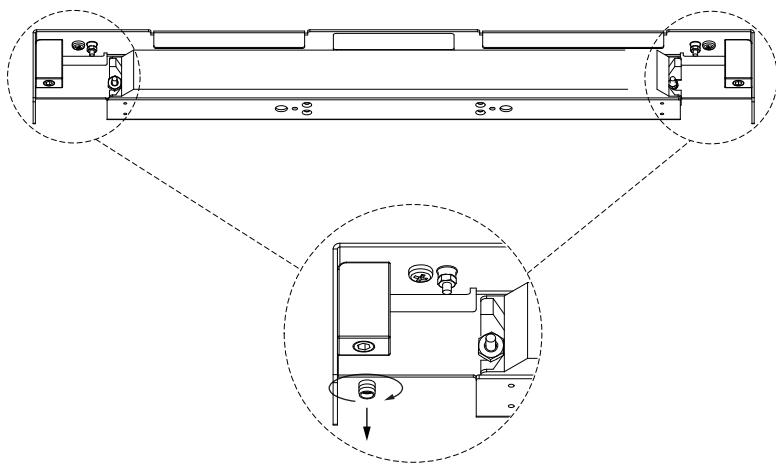
09



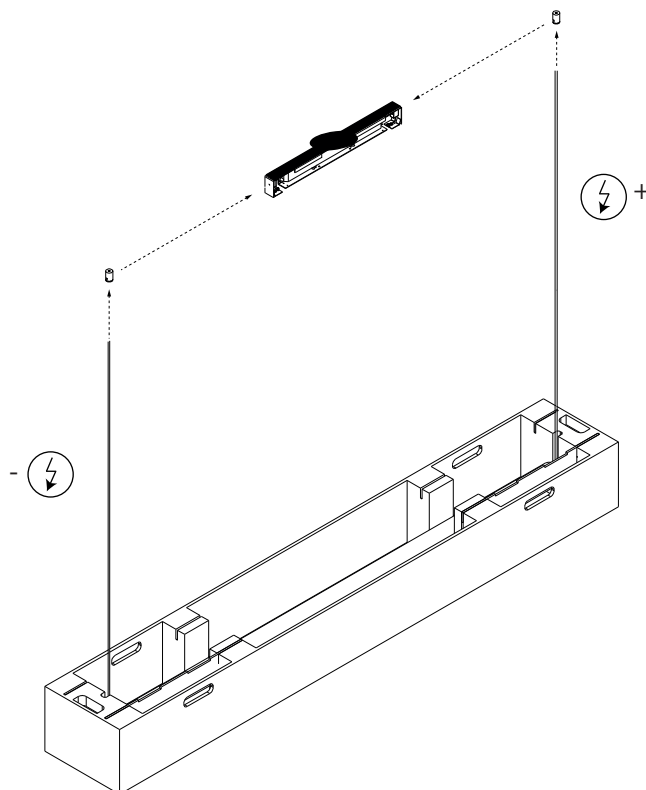
10



11

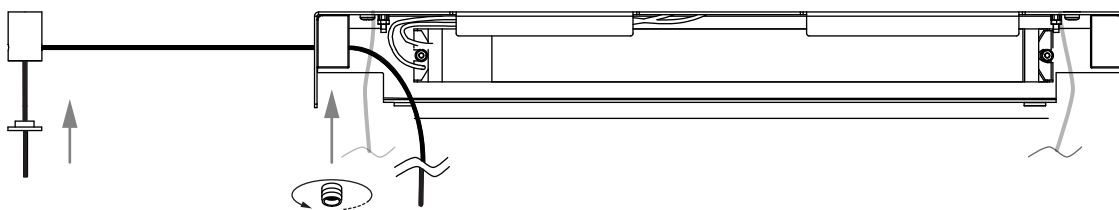
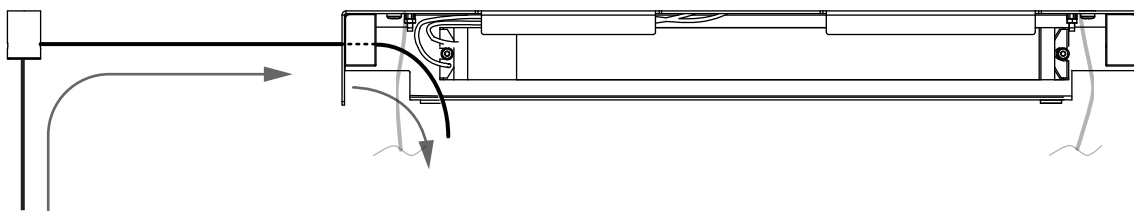


12

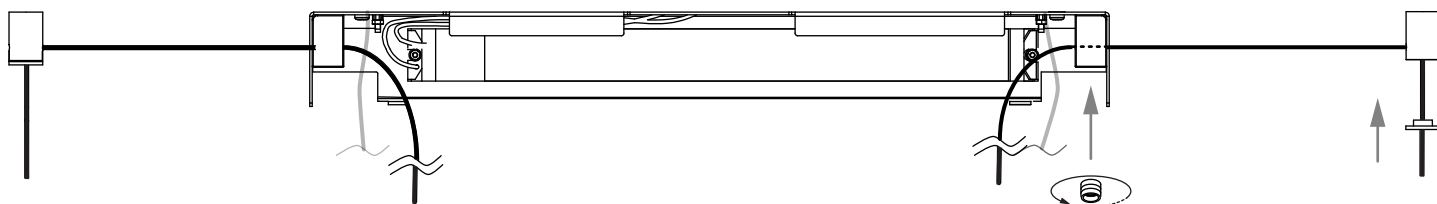
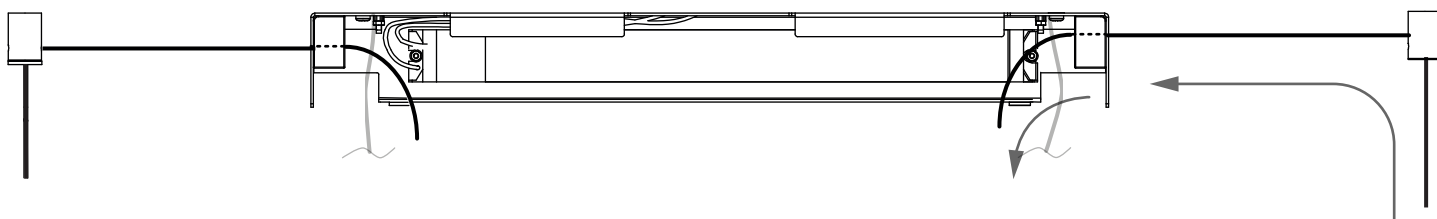


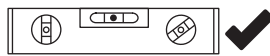
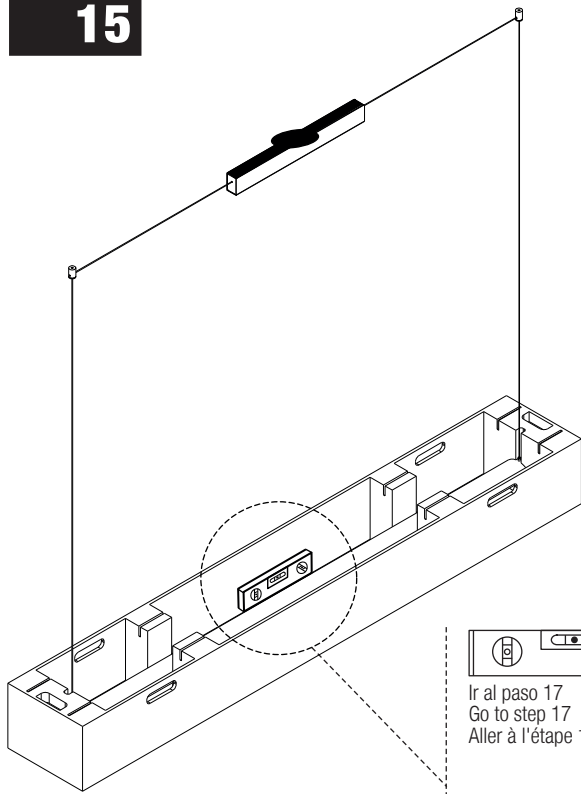
13**IMPORTANTE / IMPORTANT / IMPORTANT**

Dejar cable suficiente para la conexión.
 Leave enough cable for the connection.
 Laissez assez de câble pour la connexion.

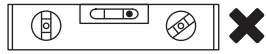
**14****IMPORTANTE / IMPORTANT / IMPORTANT**

Dejar cable suficiente para la conexión.
 Leave enough cable for the connection.
 Laissez assez de câble pour la connexion.



15

Ir al paso 17
Go to step 17
Aller à l'étape 17



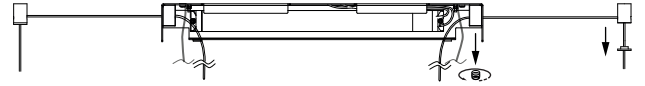
Ir al paso 16
Go to step 16
Aller à l'étape 16

16

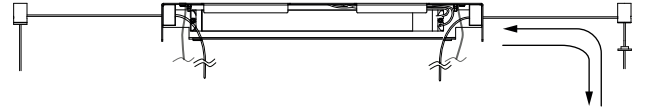
si la lámpara no está alineada.
If the lamp is not aligned.
Si la lampe n'est pas alignée.



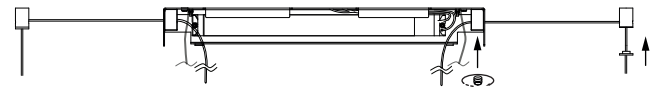
16.1



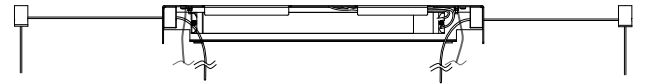
16.2



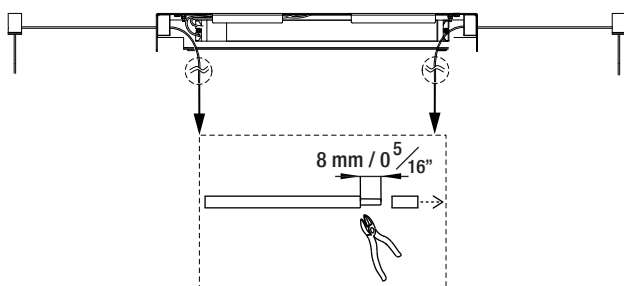
16.3



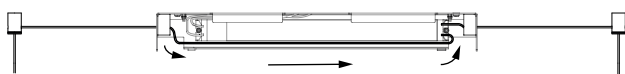
16.4

**17**

17.1

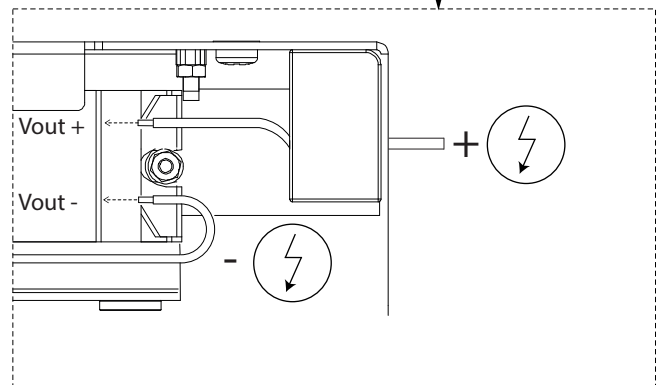
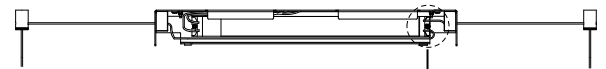


17.2

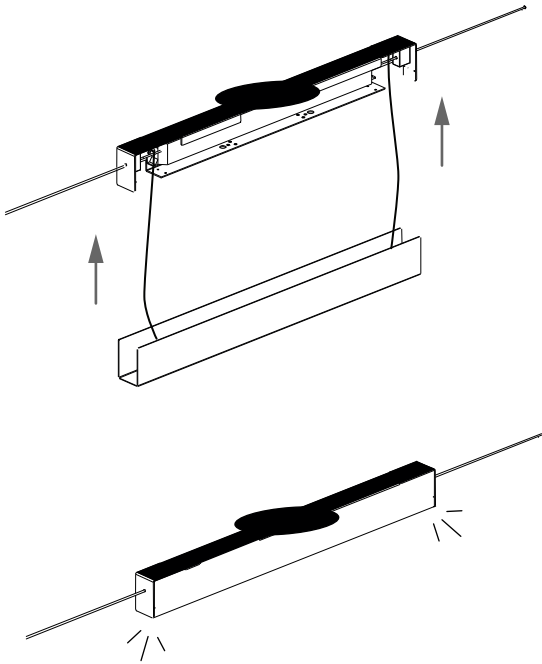
**18**

POWER OUT

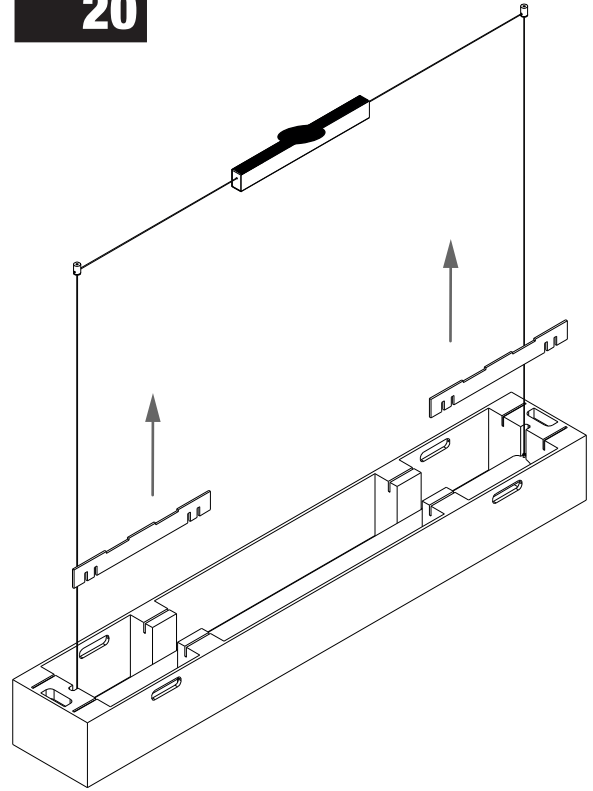
LED +	Vout +
LED -	Vout -



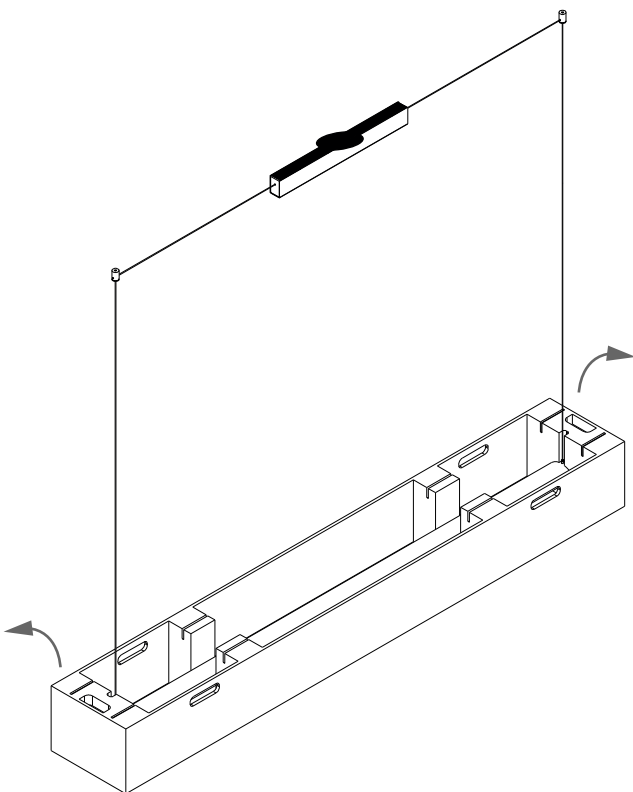
19



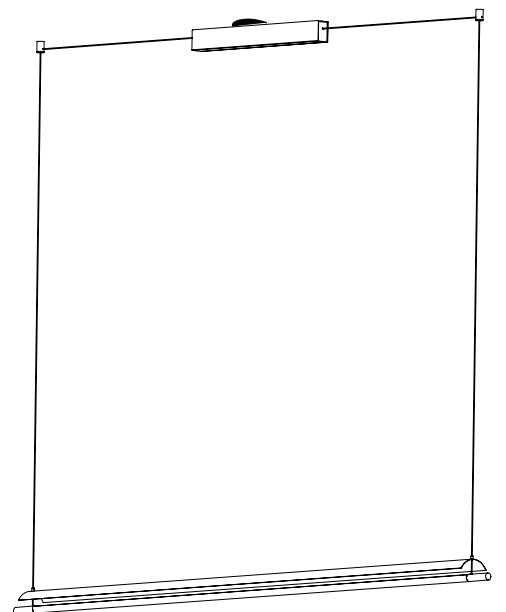
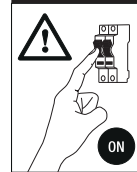
20



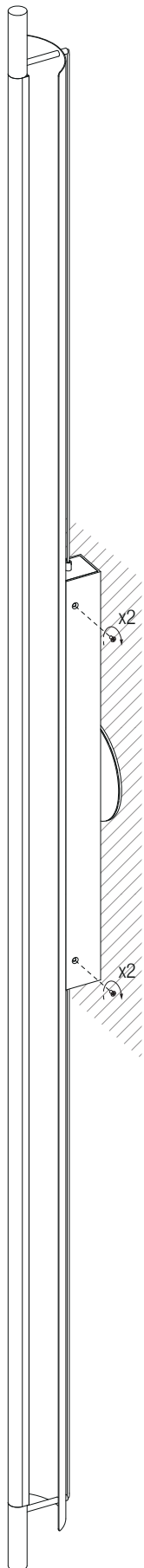
21



22



07



08

